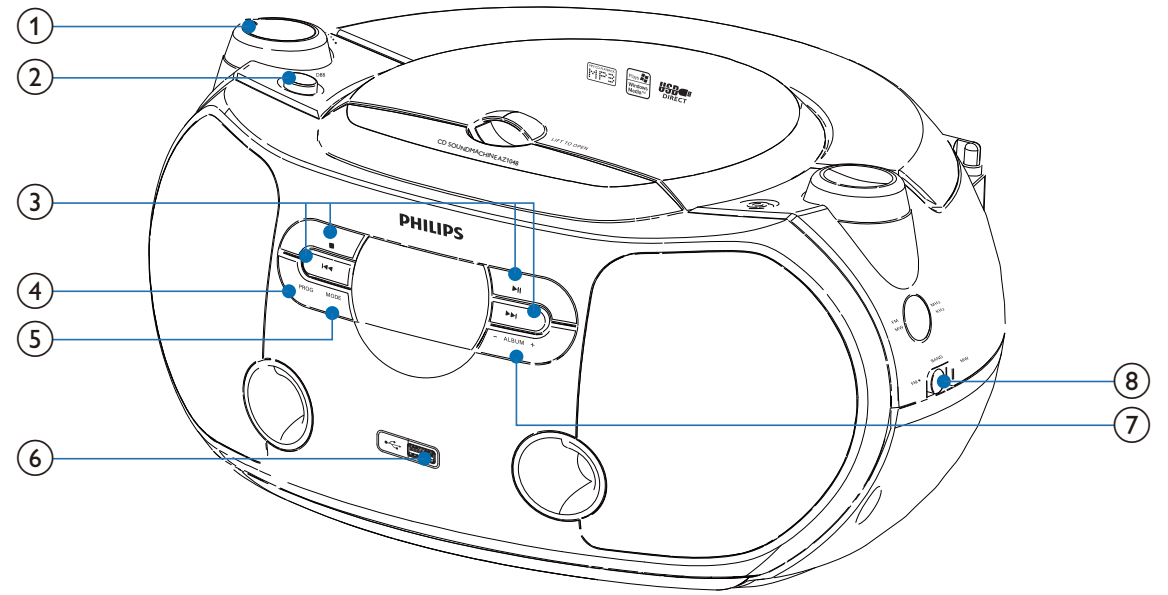
Register your product and get support at

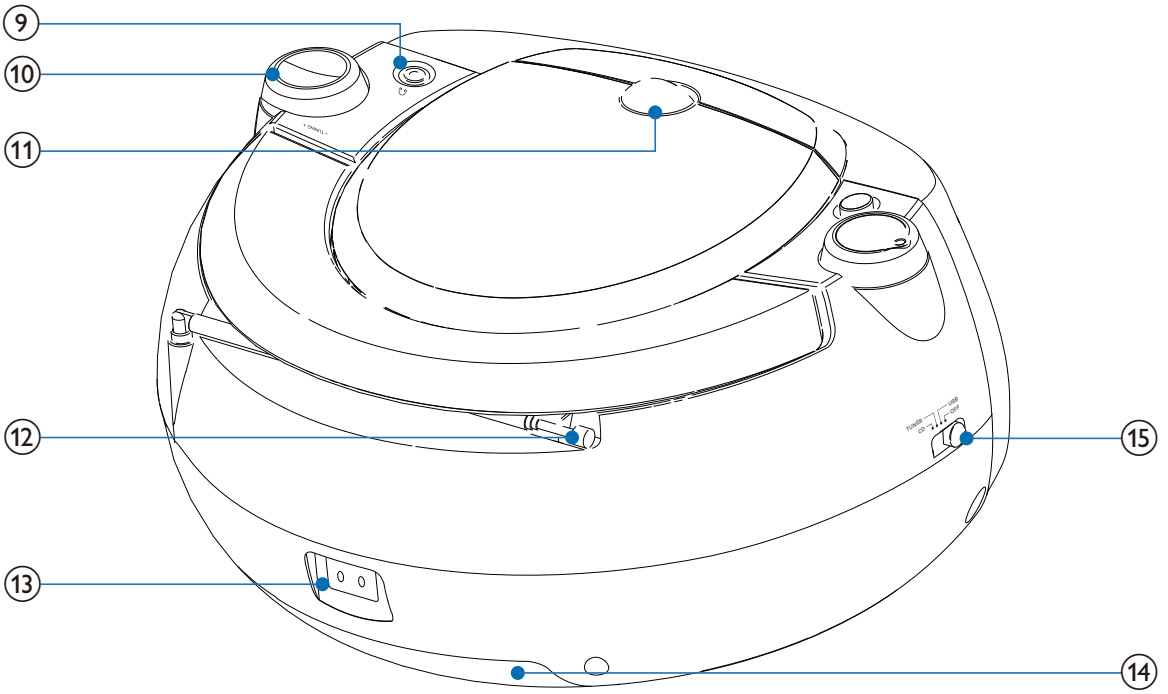
AZ1048

www.philips.com/welcome

CS Příručka pro uživatele

PHILIPS


1
2
3
4
5
6
7
8
PHILIPS
PROG
MODE
ALBUM


9
10
11
12
13
14
15

CS

1 Důležité informace

Bezpečnost

Důležité bezpečnostní pokyny

1. Přečtěte si tyto pokyny.
2. Pokyny si uložte k pozdějšímu nahlédnutí.
3. Respektujte všechna upozornění.
4. Dodržujte všechny pokyny.
5. Zařízení nepoužívejte poblíž vody.
6. K čištění používejte pouze suchou tkaninu.
7. Nezakrývejte ventilační otvory. Zařízení instalujte podle pokynů výrobce.
8. Zařízení neinstalujte v blízkosti zdrojů tepla (radiátory, přímotopy, sporáky apod.) nebo jiných přístrojů (včetně zesilovačů) produkujících teplo.
9. Síťový kabel chraňte před pošlapáním nebo přiskřípnutím. Zvláštní pozornost je třeba věnovat vidlicím, zásuvkám a místu, kde kabel opouští přístroj.
10. Používejte pouze doplňky nebo příslušenství doporučené výrobcem.

⑪ Používejte pouze vozíky, podstavce, stativy, držáky či stolky doporučené výrobcem nebo prodávané se zařízením. Při přemísťování zařízení na vozíku je třeba zachovat opatrnost, aby nedošlo ke zranění způsobenému převržením vozíku.

⑫ Během bouřky či v době, kdy se přístroj nebude delší dobu používat, odpojte síťový kabel ze zásuvky.

⑬ Veškeré opravy svěřte kvalifikovanému servisnímu technikovi. Přístroj by měl být přezkoušen kvalifikovanou osobou zejména v případech poškození síťového kabelu nebo vidlice, v situacích, kdy do přístroje vnikla tekutina nebo nějaký předmět, přístroj byl vystaven dešti či vlhkosti, nepracuje normálně nebo utrpěl pád.

⑭ UPOZORNĚNÍ týkající se používání baterie – dodržujte následující pokyny, abyste zabránili uniku elektrolytu z baterie, který může způsobit zranění, poškození majetku nebo poškození přístroje:

- Všechny baterie nainstalujte správně podle značení + a – na přístroji.
- Nekombinujte různé baterie (staré a nové nebo uhlíkové a alkalické apod.).
- Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, baterie vyjměte.
- Baterie nesmí být vystaveny nadměrnému teplu, např. slunečnímu záření, ohni a podobně.

⑮ Přístroj nesmí být vystaven kapající nebo stříkající tekutině.

⑯ Na přístroj nepokládejte žádné nebezpečné předměty (např. předměty naplněné tekutinou nebo hořící svíčky).

⑰ Toto zařízení může obsahovat olovo a rtuť. Likvidace těchto materiálů může být vzhledem k dopadu na životní prostředí omezena. O informace týkající se likvidace nebo recyklace požádejte místní úřady nebo společnost Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.

Varování

- Neodstraňujte kryt přístroje.
- Nikdy nemažte žádnou část tohoto přístroje.
- Nepokládejte toto zařízení na jiné elektrické zařízení.
- Zařízení nevystavujte přímému slunci, otevřenému ohni nebo žáru.
- Nikdy se nedívejte do laserového paprsku uvnitř zařízení.
- Ujistěte se, že máte vždy snadný přístup k síťovému kabelu, vidlici nebo adaptéru, abyste mohli zařízení odpojit od napájení.

Výstraha

- Použití ovládacích prvků nebo úpravy provádění funkcí, které jsou v rozporu se zde uvedenými informacemi, mohou způsobit škodlivé ozáření a nebezpečný provoz.

Oznámení

Veškeré změny nebo úpravy tohoto zařízení, které nebyly výslovně schváleny společností Philips Consumer Electronics, mohou mít za následek ztrátu autorizace k používání tohoto zařízení.

CE

Tento výrobek odpovídá požadavkům Evropské unie na vysokofrekvenční odrušení.
Výrobek odpovídá požadavkům následujících evropských směrnic: 2004/108/EC + 2006/95/EC.

Vytváření neoprávněných kopií materiálů, jejichž kopírování není povoleno, včetně počítačových programů, souborů, pořadů a zvukových nahrávek, může být porušením autorských práv a představovat trestný čin. Toto zařízení by se k těmto účelům nemělo používat.
Nahrávání a přehrávání materiálů může vyžadovat souhlas. Viz zákon Copyright Act z roku 1956 a zákony Performer's Protection Act z roku 1958 až 1972.

Recyklace

Výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitního materiálu a součástí, které je možné recyklovat.
Je-li výrobek označen tímto symbolem přeškrtnuté popelnice, znamená to, že se na něj vztahuje směrnice EU 2002/96/EC:

Nevyhazujte toto zařízení do běžného domácího odpadu. Informujte se o místních předpisech týkajících se odděleného sběru elektrických a elektronických výrobků. Správnou likvidací starého výrobku pomůžete předejít možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí.
Výrobek obsahuje baterie podléhající směrnici EU 2006/66/EC, které nelze odkládat do běžného komunálního odpadu.
Symbol přeškrtnutého odpadkového koše s chemickou značkou „Pb“ znamená, že baterie splňují podmínky směrnice pro olovo:

Informujte se o místních pravidlech sběru baterií. Správná likvidace baterií pomáhá předcházet případným nepříznivým účinkům na životní prostředí a lidské zdraví.

Informace o ochraně životního prostředí

Veškerý zbytečný obalový materiál byl vynechán. Pokusili jsme se o to, aby bylo možné obalový materiál snadno rozdělit na tři materiály: lepenku (krabice), polystyrén (ochranné balení) a polyethylen (sáčky, ochranné fólie z lehčeného plastu.)
Systém se skládá z materiálů, které je možné v případě demontáže odbornou firmou recyklovat a opětovně použít. Při likvidaci obalových materiálů, vybitých baterií a starého zařízení se řiďte místními předpisy.

Zařízení je opatřeno tímto štítkem:

2 Vaše rádio s CD

Gratulujeme k nákupu a vítáme Vás mezi uživateli výrobků společnosti Philips! Chcete-li využívat všech výhod podpory nabízené společností Philips, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách www.philips.com/welcome.

Představení

Díky této jednotce si můžete vychutnat zvuk z disků, zařízení USB nebo rádiových stanic. Můžete také naprogramovat pořadí stop a vylepšit zvuk pomocí funkce Dynamic Bass Boost.

Obsah dodávky

Zkontrolujte a ověřte obsah balení:

- Rádio s CD
- Síťová šňůra
- Návod k použití

Celkový pohled na hlavní jednotku

① HLASITOST
- Nastavení úrovně hlasitosti.

② DBB
- Zapnutí nebo vypnutí zvýraznění basů.

③ ■

- Zastavení přehrávání disku CD.
- Vymazání CD programu. .

▶❚❚

- Spuštění nebo pozastavení přehrávání disku CD.

⏮/⏭

- Výběr předchozí/následující stopy.
- Vyhledávání rychlým posunem vzad/vpřed v aktuální stopě.

④ PROG

- Programování stop a procházení programu.

⑤ MODE

- Výběr režimu přehrávání: REPEAT (OPAKOVÁNÍ) nebo SHUFFLE (NÁHODNÉ PŘEHRÁVÁNÍ).

⑥ ⇤

- Zásuvka USB

⑦ ALBUM +/-

- Přechod na předchozí nebo následující album na disku MP3-CD.

⑧ BAND

- Výběr vlnového pásma.

⑨ 🎧

- Konektor pro sluchátka.

⑩ TUNING +/-

- Ladění rádiových stanic.

⑪ LIFT TO OPEN

- Otevření/zavření podavače CD.

⑫ Teleskopická anténa

- Zlepšení příjmu VKV.

⑬ AC MAINS~
- Vstup pro síťovou šňůru.

⑭ Přihrádka na baterie

⑮ Volič zdroje: CD, USB, TUNER, OFF (VYPNUTO)
- Výběr zdroje CD, USB, rádia nebo MP3.
- Přepnutí do pohotovostního režimu.

3 Začínáme

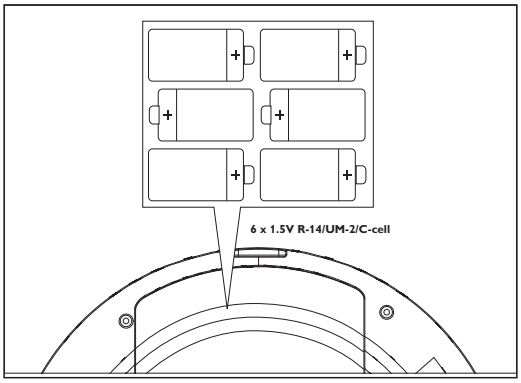
Varování

- Ovládací prvky používejte pouze podle popisu uvedeného v této příručce.

Vždy dodržujte správné pořadí pokynů uvedených v této kapitole. Jestliže se obrátíte na společnost Philips, budete požádáni o číslo modelu a sériové číslo vašeho přístroje. Číslo modelu a sériové číslo se nacházejí na spodní straně vašeho přístroje. Napište si čísla sem:
Model No. (číslo modelu) _____
Serial No. (sériové číslo) _____

Instalace baterií

1 Otevřete přihrádku na baterie.



2 Vložte 6 článků 1,5 V typu R14/UM-2/C se správnou polaritou (+/–) podle označení.

3 Uzavřete přihrádku na baterie.

Tip

- Chcete-li šetřit životnost baterie, použijte dodanou síťovou šňůru.

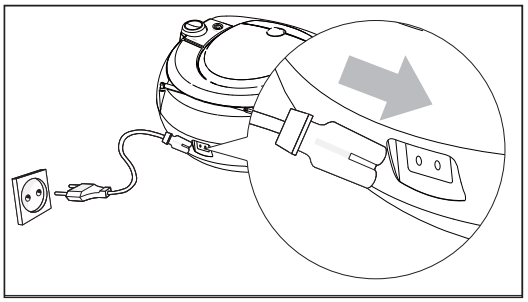
Připojení střídavého proudu

Výstraha

- Hrozí nebezpečí poškození přístroje! Ověřte, zda napětí v elektrické síti odpovídá napětí, které je uvedeno na zadní nebo spodní straně přístroje.
- Nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Při odpojování síťového adaptéru vytahujte vždy ze zdířky konektor. Nikdy netahejte za kabel.

Varování

- Jednotku nainstalujte v blízkosti elektrické zásuvky, kde budete mít k zástrčce snadný přístup.



1 Připojte napájecí šňůru do zásuvky
   - **AC MAINS~** na hlavní jednotce.
   - zásuvka napájení.

Tip

Chcete-li šetřit energii: po použití nastavte volič zdroje do polohy **OFF** (VYPNUTO). Chcete-li rádio s CD vypnout, odpojte zástrčku od elektrické zásuvky.

4 Přehrávání

Přehrávání disků CD

Poznámka

- Nelze přehrávat disky CD kódované pomocí technologií na ochranu autorských práv.

Je možné přehrávat komerčně dostupné zvukové disky CD:

- Disky CD-Recordable (CD-R)
- Disky CD-Rewritable (CD-RW)
- Disky MP3-CD

1 Stisknutím přepněte volič zdroje do polohy **CD**.

2 Otevřete víko podavače CD.

3 Vložte disk CD potištěnou stranou nahoru.

4 Opatrně zavřete víko podavače CD.
↳ Je zobrazen celkový počet skladeb.

5. Stisknutím tlačítka ▶❚❚ spustíte přehrávání.
↳ Zobrazí se **[▶]**.

- Chcete-li přehrávání disku CD pozastavit, stiskněte tlačítko ▶❚❚.
- Chcete-li přehrávání disku CD obnovit, stiskněte znovu tlačítko ▶❚❚.
- Chcete-li přehrávání disku CD zastavit, stiskněte tlačítko ■.

Přehrávání z jednotky USB

Poznámka

- Zkontrolujte, zda USB zařízení obsahuje přehrávatelný zvukový obsah v podporovaných formátech. (Viz část „Informace o hratelnosti USB“.)

1 Odklopte kryt zásuvky USB.
2 Připojte zařízení USB do zásuvky ⇽.
3 Stisknutím přepněte volič zdroje do polohy **USB**.
4 Stisknutím tlačítka ▶❚❚ spustíte přehrávání.
   - Chcete-li přehrávání pozastavit nebo obnovit, stiskněte tlačítko ▶❚❚.
   - Pokud chcete přehrávání zastavit, stiskněte tlačítko ■.
   - Chcete-li vyhledávat v rámci zvukového souboru, stiskněte a přidržte tlačítko ⏮/⏭, poté jeho uvolněním obnovíte přehrávání.

Poslech rádia

1 Přepněte volič zdroje do polohy **TUNER**.
2 Přepněte volič **BAND** do polohy **FM** nebo **MW**.
3 Otočením knoflíku **TUNING +/-** vyhledejte stanici.

Tip

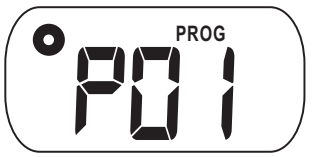
- Příjem VKV lze zlepšit vytažením, nakláněním nebo otáčením teleskopické antény, dokud není dosaženo nejlepšího příjmu.
- Příjem SV lze zlepšit otočením rádia s CD jiným směrem.

5 Možnosti přehrávání

Programování pořadí přehrávání

Je možné uložit až 30 stop v požadovaném pořadí.

1 V režimu zastavení spusťte stisknutím tlačítka **PROG** programování pořadí přehrávání.
   ↳ Zobrazí se **[PROG]** a **[P01]**.



2 Stisknutím tlačítka **ALBUM +/-** vyberte album.
Tento krok platí pouze u disků MP3-CD a WMA-CD.

3 Stisknutím tlačítka ⏮/⏭ vyberte stopu.

4 Stisknutím tlačítka **PROG** stopu uložte.
   ↳ Zobrazí se **[PROG]** a **[P02]**.

5 Opakováním kroků 2 až 4 naprogramujte a uložte všechny stopy.
   ↳ Po uložení všech 30 stop již nelze vybrat žádné další stopy a na displeji se zobrazí nápis **[PROG]** a **[FUL]**.

6 Program přehrajte stisknutím tlačítka ▶❚❚.
   - V režimu zastavení lze opakovaným stisknutím tlačítka **PROG** procházet uložené stopy.
   - Program zrušíte dvojím stisknutím tlačítka ■.

Tip

- Když skončí přehrávání programu, vrátí se rádio s CD k normálnímu přehrávání. Budete-li chtít program přehrát znovu, zopakujte kroky 1 až 6.

Výběr režimů přehrávání

Opakování přehrávání

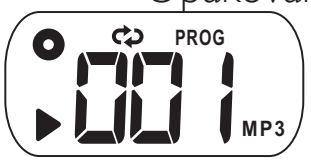
Je možné opakovat přehrávání stopy, MP3 album, disk nebo program.

- **[↻]** – přehrává trvale aktuální stopu
- **[↻ ALL]** – opakuje celý disk CD nebo program

1 Během přehrávání stiskněte opakovaně tlačítko **MODE**, dokud se na displeji nezobrazí ikona opakování.

- Opakování jedné stopy.

- Opakování programu.



- Pokud chcete opakované přehrávání zastavit, stiskněte opakovaně tlačítko **MODE**, dokud se nepřestane zobrazovat ikona opakování.

Náhodné přehrávání

Je možné přehrát všechny stopy v náhodném pořadí.

1 Během přehrávání stiskněte opakovaně tlačítko **MODE**, dokud se na displeji nezobrazí ikona náhodného přehrávání.

- Pokud chcete náhodné přehrávání zastavit, znovu stiskněte tlačítko **MODE**.

Výběr stopy

1 Během přehrávání vyberete stopu stisknutím tlačítka ⏮ /⏭.

Výběr alba

Pouze pro disky MP3-CD.

1 Během přehrávání vyberete album stisknutím tlačítka **ALBUM +/-** .

Vyhledání pasáže ve stopě

1 Během přehrávání stiskněte a podržte tlačítko ⏮/⏭.
↳ Disk CD se rychle a ztlumeně přehrává.

2 Uvolněním tlačítka ⏮/⏭ obnovíte normální přehrávání.

Tip

- Pokud vyhledávání dosáhne konce poslední stopy, disk CD se zastaví.

6 Informace o výrobku

Poznámka

- Informace o výrobku jsou předmětem změn bez předchozího upozornění.

Specifikace

Disk

Typ laseru	Polovodičový
Průměr disku	12 cm/8 cm
Podporuje disky	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD, WMA-CD
Audio DA převodník	24 bitů/44,1 kHz
Celkové harmonické zkreslení	<1 %
Kmitočtová charakteristika	60 Hz–16 kHz
Poměr signálu k šumu	>62 dBA

Tuner

Rozsah ladění	VKV: 87,5 – 108 MHz; SV: 530 – 1600 kHz
Celkové harmonické zkreslení	<3 %
Odstup signál/šum	>50 dB

Magnetofon

Kmitočtová charakteristika - Normální kazeta (typ I)	125–8 000 Hz (8 dB)
Odstup signál/šum - Normální kazeta (typ I)	40 dBA
Kolísání a chvění	<0,4% JIS

General

Rozměry (hlavní jednotka) (Š x V x H)	320 x 275 x 175 mm
Hmotnost (hlavní jednotka)	1,7 kg
Napájení	9 V ss, 1,5 A
230 V stř.	24 bitů/44,1 kHz
Spotřeba energie - Aktivní - Pohotovostní režim	 <12 W 0,7 W
Výstupní výkon	1 W x 2 RMS
Rozsah provozní teploty	-10 °C - +50 °C 14 °F - 122 °F

Podporované formáty disků MP3

- ISO9660, Joliet
- Maximální počet titulů: 512 (v závislosti na délce názvu souboru)
- Maximální počet alb: 255
- Podporované vzorkovací frekvence: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Podporované přenosové rychlosti: 32~256 (kb/s), proměnlivé přenosové rychlosti

Informace o hratelnosti USB

Kompatibilní zařízení USB:

- Paměť Flash USB (USB 2.0 nebo USB 1.1)
- Přehrávače Flash USB (USB 2.0 nebo USB 1.1)
- Paměťové karty (tento přístroj vyžaduje vhodnou přídavnou čtečku karet)

Podporované formáty:

- USB nebo formát paměťových souborů FAT12, FAT16, FAT32 (velikost oddílu: 512 bajtů)
- Přenosová rychlost MP3: 32-320 Kb/s a proměnlivá přenosová rychlost
- WMA v9 nebo starší
- Hloubka adresářů maximálně do 8 úrovní
- Počet alb/složek: maximálně 99
- Počet skladeb/titulů: maximálně 999
- ID3 tag v2.0 nebo novější
- Názvy souborů v kódování Unicode UTF8 (maximální délka: 128 bajtů)

Nepodporované formáty:

- Prázdná alba: prázdné album je album, které neobsahuje soubory MP3/WMA a nezobrazí se na displeji.
- Nepodporované formáty souborů jsou přeskočeny. Například dokumenty Word (.doc) nebo soubory MP3 s příponou .dlf jsou ignorovány a nepřehrají se.
- Audiosoubory AAC, WAV a PCM
- Soubory WMA chráněné technologií DRM (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Soubory WMA ve formátu Lossless

7 Řešení problémů

Varování

- Nebezpeční úrazu elektrickým proudem. Nikdy neodstraňujte kryt výrobku.

Pokud chcete zachovat platnost záruky, neopravujte systém sami. Jestliže dojde k problémům s přístrojem, před kontaktováním servisu zkontrolujte následující možnosti. Pokud problém není vyřešen, zaregistrujte přístroj a získejte podporu na adrese www.philips.com/welcome.

Nefunguje napájení

- Zkontrolujte, zda je síťová šňůra bezpečně připojená.
- Zkontrolujte, zda je do zásuvky napájení přiváděna energie.
- Zkontrolujte, že jsou baterie správně nainstalované.

Bez zvuku

- Upravte hlasitost

- Zkontrolujte, zda má přehrávaná stopa kompatibilní formát.

Displej nepracuje správně./Nereaguje na žádný ovládací prvek.

1. Odpojte síťovou šňůru.
2. Po několika sekundách připojte síťovou šňůru.

Disk nelze přehrát

- Disk musí být vložen označenou stranou nahoru.
- Disk otřete od středu k okrajům hadříkem.
- Tento disk může být vadný. Přehrajte jiný disk.
- Zkontrolujte, zda je disk CD finalizovaný disk CD/CD-R/ CD-RW.
- Zkontrolujte, zda je laserová optika čistá.
- Zkontrolujte, zda není disk CD kódován pomocí technologií na ochranu autorských práv.

Disk CD přeskakuje stopy

- Zkontrolujte, zda není disk CD poškozený nebo znečištěný.
- Zkontrolujte, zda je deaktivováno přehrávání v režimu programu/náhodného přehrávání.

Zařízení USB není podporováno.

- Zařízení USB není kompatibilní s přístrojem. Zkuste jiné.

Špatný příjem rádia

- Zvětšete vzdálenost mezi jednotkou a televizorem nebo videorekordérem.
- Zcela natáhněte anténu VKV.
- Připojte venkovní anténu VKV.

ČESKA REPUBLIKA

Výstraha! Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem.
Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěřte specializovanému servisu.

Nebezpečí! Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.

Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami vody.

ČESKA REPUBLIKA

Záruka: Pokud byste zjakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí ipřed kapkami vody.

© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

AZ1048_12_UM_V1.0